



# भारत का राजपत्र

# The Gazette of India

असाधारण

## EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY



सं. 173 ]

नई दिल्ली, मंगलवार, मार्च 20, 2001/फाल्गुन 29, 1922

No. 173]

NEW DELHI, TUESDAY, MARCH 20, 2001/PHALGUNA 29, 1922

बाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

( बाणिज्य विभाग )

अधिसूचना

नई दिल्ली, 20 मार्च, 2001

का. आ. 243 (अ)।—जबकि केन्द्रीय सरकार इस बात से संतुष्ट है कि ऐसी परिस्थितियां उत्पन्न हुई हैं जिनके कारण जनहित में यह आवश्यक हो गया है कि तम्बाकू बोर्ड अधिनियम, 1975 (1975 का 4) द्वारा लगाए गए प्रतिबंधों में से कुछेक प्रतिबंध लागू करने बंद किए जाए ;

और जबकि केन्द्रीय सरकार ने गैर-प्राधिकृत फ्लू क्योर्ड वर्जीनिया (एफसीवी) तम्बाकू की बिक्री तम्बाकू बोर्ड के निर्दिष्ट नीलामी मांचों से करना उपयुक्त समझा है ;

अतः अब तम्बाकू बोर्ड अधिनियम, 1975 (1975 का 4) की धारा 8 की उपधारा (2)के खंड (छ) के साथ पठित धारा 30 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार एतद्वारा सरकारी राजपत्र में इस अधिसूचना के प्रकाशन की तारीख से 15 जून, 2001 तक की अवधि के लिए आम्बा प्रदेश राज्य में उक्त अधिनियम की धारा 10 के उपबंध के प्रवर्तन में ढील देती है और तम्बाकू बोर्ड द्वारा प्राधिकृत नीलामी मांचों पर गैर-प्राधिकृत फ्लू क्योर्ड तम्बाकू फसल की बिक्री की अनुमति देती है ।

[का. सं. 8/12/2000-ईपी (एग्री-VI)-I]

आर. गोपालन, संयुक्त सचिव

**MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY****(Department of Commerce)****NOTIFICATION**

New Delhi, the 20th March, 2001

**S.O. 243(E).**— Whereas the Central Government is satisfied that the circumstances have arisen rendering it necessary in the public interest, to suspend or relax for the period from the date of publication of this notification in the Gazette of India up to 15<sup>th</sup> June, 2001, the operation of all or any of the provisions of the Tobacco Board Act, 1975 (4 of 1975);

And whereas the Central Government has considered it appropriate to dispose of the unauthorized Flue Cured Virginia (FCV) tobacco at the designated auction platforms of the Tobacco Board.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred under section 20A read with clause (g) of sub-section (2) of section 8 of the Tobacco Board Act, 1975 (4 of 1975), the Central Government hereby authorizes the Tobacco Board to admit, from the date of publication of this notification in the Gazette of India up to 15<sup>th</sup> June 2001, the regular and registered traders and dealers of the Tobacco Board to purchase, at its auction platforms, the unauthorized tobacco produced by farmers in the State of Andhra Pradesh subject to the condition that 40% of the proceeds of the sale must be contributed to the Tobacco Fund by every unregistered grower.

[F. No. 8/12/2000-EP (Agri. VI)-I]

R. GOPALAN, Jt. Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 20 मार्च, 2001

**का. आ. 244 (अ)**— जबकि केन्द्रीय सरकार इस बात से संतुष्ट है कि ऐसी परिस्थितियां उत्पन्न हुई हैं जिनके कारण जनहित में तम्बाकू बोर्ड, अधिनियम, 1975 (1975 का 4) के सभी उपबंधों अथवा किसी भी उपबंध को 15 जून, 2001 तक के लिए लागू करना स्थगित किया जाए अथवा उसमें ढील दी जाए;

और जबकि केन्द्रीय सरकार ने अनधिकृत फ्लू क्योर्ड वर्जीनिया (एफसीवी) तम्बाकू की बिक्री तम्बाकू बोर्ड द्वारा निर्दिष्ट नीलामी मंचों से करना उपयुक्त समझा है;

इसलिए अब तम्बाकू बोर्ड अधिनियम, 1975 (1975 का 4) की धारा 8 की उपधारा (2) के खंड (छ) के साथ पठित धारा 20 (क) के तहत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार, राजपत्र में इस अधिसूचना को जारी करने की तिथि से 15 जून, 2001 तक की अवधि के लिए तम्बाकू बोर्ड को आंश्व प्रदेश राज्य में किसानों द्वारा उत्पादित अनधिकृत तम्बाकू की अपने नीलामी मंचों पर खरीद करने के लिए तम्बाकू बोर्ड के नियमित तथा पंजीकृत व्यापारियों तथा डीलरों को इस शर्त पर अनुमति प्रदान करती है कि प्रत्येक अपंजीकृत उपजकर्ता द्वारा बिक्री की आय का 40% तम्बाकू निधि में अवश्य अंशदान किया जाए।

[फा. सं. 8/12/2000-ईपी (एग्री-VI)-I]

आर. गोपालन, संचयका सचिव

## NOTIFICATION

New Delhi, the 20th March, 2001

**S.O. 244(E).**— Whereas the Central Government is satisfied that the circumstances have arisen rendering it necessary in the public interest that certain of the restrictions imposed by the Tobacco Board Act, 1975 (4 of 1975) should cease to be imposed;

And whereas the Central Government has considered it appropriate to dispose of the unauthorized Flue Cured Virginia (FCV) tobacco at the designated auction platforms of the Tobacco Board;

Now, therefore, in exercise of powers conferred under section 30 read with clause (g) of sub-section (2) of section 8 of the Tobacco Board Act, 1975 (4 of 1975), the Central Government hereby relaxes the operation of the provision of section 10 of the said Act in the State of Andhra Pradesh for the period from the date of publication of this notification in the Gazette of India up to 15<sup>th</sup> June, 2001 and permits the sale of unauthorized Flue Cured Virginia tobacco crop at the auction platforms authorized by the Tobacco Board.

[F. No. 8/12/2000-EP (Agri. VI)-I]

R. GOPALAN, Jt. Secy.